

NORSK ETNOLOGISK GRANSKING

Emnenr. 36

Fylke: Troms

Tilleggsspørsmål nr.

Herad: Lenvik

Emne: Helsing, Fakter og Åtferd

Bygdelag: Indre Senja

Oppskr. av: Paul M. Steiro

Gard: Gibostad

(adresse): G i b o s t a d

G.nr. 84 Br.nr. 1

A. Merk av om oppskrifta er etter eiga røynsle. Ja, og min hustrus.

B. Eller om den er etter andre heimelsmenn: (ta også med alder, heimstad, yrke):

SVAR

1. Ein gje uttrykk for ja med å nikke på hovudet -
Do - do - nei - - riste - do.
2. Nei berre på personleg kjendte, høgtstående, eller offentlege personar.
3. Den yngste på den eldre, mannen på kvinna, bonden på presten.
4. Menn tok av hovudplagget og bukka, kvinner neigde.
5. Det var ulik helsingmåte. Bygdefolk, slekt og gran-
ner helsa også berre med å lyfte arm og hand, men
til embetsmenn og andre storfolk med hovudplagget.
6. Høg vyrdnad.
7. Nei.
8. Når kjende møttest/ etter lang tid og når dei kom at
kvarandre til gilde. Ein helsa og på borna.
9. Ja, dei eldre. I 1924 såg eg at min far og ein prest
tok kvarandre i høgre hand, med den venstre klappa
dei kvarandre på ryggen. Sidan har eg ikkje sett dette
- 10 Dei gamle tok av hovudplagget når dei fekk høyre den
første klokkeringing ein sundagsmorgon, no er det vel
meir slutt med det. Under arbeid på åker, serleg under
såing var dei heilt berrhovda, også kvinner strauk av
seg hovudturkledet.
- 11 Dei stod stille med likferda drog forbi og heldt ho-
vudplagget framføre seg.
- 12 Nei
- 13 Frå kl. 6-7 Gomorn - morn.
Do - 9 Goddag
Do - 12 God Middag
Do - 16-17 God efta
Do - 20-21 God kveld - god aften
Do - 22-23 God natt.

- 14 Nei
- 15 Ukjendt her.
- 16 Nåja, det er gått meir i den leið.
- 17 Når ein kom inn i stova brukte ein: Guds Fred dei andre uttrykka er alle meir og mindre brukte også idag.
- 18 Ukjendt her.
- 19 Har høyrð Goddag på huset.
- 20 Ukjendt her.
- 21 Ja.
- 22 Kom inn og den som banka på gjekk då inn.
- 23 Ja, det har vore og er vanleg.
- 24 Ein skulde ta av seg hovudplagget straks ein kom inn.
- 25 At dei kom som friarar.
- 26 Ja.
- 27 Pålåg som andre.
- 28 I min farmors tid 1905-1913, såg eg at ho turka av ein stol for læraren.
- 29 Med handhelsing og "Velkomen"
- 30 Bli i freden og svaret var Takk du og.
- 31 Ukjendt her.
- 32 Nei, ikkje på desse kantar.
- 33 Utgår
- 34 Ukjendt.
- 35 Ukjendt.
- 36 Utgår.
- 37 Ukjendt.
- 38 Ukjendt.
- 39 Ja, dei sa Byta nase.
- 40 Helst millom foreldre og born.
- 41 Lite kjendt.
- 42 Ja det vart kalla "Godkjæke"
- 43 Både millom vaksne og millom vaksne og born.
- 44 T.d. på åremålsdagen. Dei sa og "Gratulerer"
- 45 God jol - Godt nyår - Til lukka med dagen (brudlaup-truloving)
- 46 Eg har heilt frå eg var liten høyrð uttr. "Kondolerer"
- 47 På vanleg måte.
- 48 Ein av sønene til den døde takka gjerne alle framømte for vyrðnad og medkjensle når dei skildest etter gravølet, om ikkje der vart halde gravøl takka han ved grava.
- 49 Ved å trekkje på oksla.
- 50 Du til alle slektningar og grannar De til meir framømde personer. I og Jer var brukt som vyrðnadsform til gamle folk, men er no ikkje i bruk lenger.
- 51 Nei det er ikkje brukt på desse kanter.